

DATE : 16.11.2018 09:03:54 REMOTE TRANSMISSION

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Shipping instruction :

Term of payment : 60 days due net

Your contact :

Telephone :

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

225438

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DMC 300 550003873001 FR-IT	2510160100 1031108A	1.440 PCE	TBA-550500 TBA-500885	1 10	112712674 112712675 112712676 112712677 112712678 112712679 112712680 112712681 112712682 112712683	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		112713381
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1440 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 12 Quantità Imballiti: 12 Conformità alle schede d'imballito: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 20.11.18 Firma: <i>[Signature]</i>			TBA-501629 TBA-550500 TBA-500885	10 1 10	112711660 112711661 112711662	120 12 12 12		112713382

CARRIER

Vehicle Nr :
Trailer Nr : XM04773
Transport ID :
Transport Mode : Truck
Incoterms : FCA Amiens

Total gross weight : 1800,24 KGM
Total net weight : 1800,00 KGM
Total no. of handling units: 12
Total no. of boxes : 120
Total volume : 1,56 DMQ

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, SNC - 70026 MODUGNO (BA)

20 NOV 2018

[Signature]
"Ricevuto in quantità e quantità"

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

The ownership of the products remains with

Valeo **LE DIE REPANE**
until the total price has been paid by the

ATTENZIONE:

AUO SARCO DISCONTATE
URBATE VICINO I.F. RETE. RIANITA (DA 2018 IN M)

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilite Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Your contact : 91019349

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Shipping instruction :

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	1127111663	12		
						1127111664	12		
						1127111665	12		
						1127111666	12		
						1127111667	12		
						1127111668	12		
						1127111669	12		
				TEA-501629	10				
			PCE	TEA-550500	1		120		112713383
				TEA-500885	10		12		
						1127111154	12		
						1127111155	12		
						1127111156	12		
						1127111157	12		
						1127111158	12		
						1127111159	12		
						1127111160	12		
						1127111161	12		
						1127111162	12		

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR4338834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Shipping instruction :

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

Telephone :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-501629	10	112711163	12		
			PCE	TBA-550500	1	112711125	120		112713384
				TBA-500885	10	112711126	12		
						112711127	12		
						112711128	12		
						112711129	12		
						112711130	12		
						112711131	12		
						112711132	12		
						112711133	12		
						112711134	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1	112708866	120		112713385
				TBA-500885	10	112708867	12		

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Shipping instruction :

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						112708868	12		
						112708869	12		
						112708870	12		
						112708871	12		
						112708872	12		
						112708873	12		
						112708874	12		
						112708875	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		112713386
				TBA-500885	10				
						112711141	12		
						112711142	12		
						112711143	12		
						112711144	12		
						112711145	12		
						112711146	12		
						112711147	12		
						112711148	12		

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

Your contact :
Telephone :

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49
Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit-Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	112711149 112711150	12 12		
			PCE	TBA-501629 TBA-550500 TBA-500885	1 10	112709775 112709776 112709777 112709778 112709779 112709780 112709781 112709782 112709783 112709784	120 12 12 12 12 12 12 12 12 12		112713387
			PCE	TBA-501629 TBA-550500 TBA-500885	1 10	112711629	120 12		112713388

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.P.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Shipping instruction :

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
					10	112711630	12		
						112711631	12		
						112711632	12		
						112711633	12		
						112711634	12		
						112711635	12		
						112711636	12		
						112711637	12		
						112711638	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		112713389
				TBA-500885	10				
						112711173	12		
						112711174	12		
						112711175	12		
						112711176	12		
						112711177	12		
						112711178	12		
						112711179	12		

DELIVERY NOTE : 82712126
VALEO EMBRAYAGES

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

VENDOR

VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
Comptabilité Valeo Embrayages
Route de Montreuil
62630 ETAPLES SUR MER
VAT ID No. : FR43438834186

SUPPLIER

VALEO TRANSMISSIONS
Service Logistique
PO Box CS 70926
80009 AMIENS CEDEX 2
FR-FRANCE

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO
ITALY
Unloading point : 14249
ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49

Shipping instruction :

Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49

Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TBA-500885	10	112710223	12		
						112710224	12		
						112710225	12		
						112710226	12		
						112710227	12		
						112710228	12		
						112710229	12		
						112710230	12		
						112710231	12		
						112710232	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1	112707685	120		112713392
				TBA-500885	10	112707686	12		
						112707687	12		
						112707688	12		
						112707689	12		
						112707690	12		

DELIVERY NOTE : 82712126
VALÉO EMBRAYAGES

VENDOR

VALÉO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR
 Comptabilité Valeo Embrayages
 Route de Montreuil
 62630 ETAPLES SUR MER
 VAT ID No. : FR43438834186

Vendor Code : 91019349
 Shipping instruction :

SUPPLIER

VALÉO TRANSMISSIONS
 Service Logistique
 PO Box CS 70926
 80009 AMIENS CEDEX 2
 FR-FRANCE

Your contact :
 Telephone :

DATE : 16.11.2018 09:03:54

REMOTE TRANSMISSION

SHIP TO CUSTOMER

Magna PT S.p.A.
 Via dei Ciclamini 4
 70026 MODUGNO
 ITALY
 Unloading point : 14249
 ATTENTION TO :

Expedition on : 16.11.2018 at 09:03:49
 Delivered on : 16.11.2018 at 09:03:49
 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALÉO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
				TEEA-501629	10	112707691 112707692 112707693 112707694	12 12 12 12		

MODUGNO

Codice trasportatore Code Transporteur Code of carrier Code Frachtführer	N.
---	----

1 Mittente (cognome, nome, stato)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
Absender (Name, Anschrift, Land)

VALEO EMBRAYAGES
Av Roger Dumoulin
80009 AMIENS France.

LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE
LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
FRACHTBRIEF - TRANSPORTDOKUMENT

N.

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR).
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).
Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR).

2 Destinataro (cognome, nome, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)

GETRAG SPA
VIA DEI CICLAMINI
70026 MODUGNO ITALIA

16 Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato)

TORELLO
MOVING STRATEGIES
TORELLO TRASPORTI srl
Via G. Marconi, 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
Tel. +39 0825 1889001 - Fax +39 0825 502699
tntorello.com - info@tntorello.com
P. IVA: 01897330641 - N° iscrizione all'albo degli autotrasportatori AV/6902865/K
N° autorizzazione al trasporto di cose conto terzi GA1J3A / AV000039

17 Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) (s) (s)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

BL 55 00 1368469024 H 04773
D/G 2022460462

3 Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)

Idem 2

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)

Idem 1 Pe 16/11/18

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
Réserves et observations du transporteur
Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers

5 Documenti allegati
Documents annexés
Beigefugte Dokumente

6 Contrassegni e numeri
Marques et numéros
Skennzeichen und Nummern

7 Numero dei colli
Nombre des colis
Anzahl der Packstücke

8 Imballaggio
Mode d'emballage
Art der Verpackung

9 Denominazione corrente della merce
Nature de la marchandise
Bezeichnung des Gutes

BLN°: 82712067 - 82712065
82712061 - 82712126

39 pallettes piccolo Auto

PIOMBO 0000087379

10 N. di statistica
No statistique
Statistiknummer

11 Peso lordo kg.
poids brut kg.
Bruttogewicht in kg.

12 Volume m³
Cubage m³
Umfang in m³

21240 kgs

13 Istruzioni del mittente
Instruction de l'expéditeur
Anweisungen des Absenders

19 Convenzioni particolari
Conventions particulières
Besondere Vereinbarungen

* ATTENZIONE:
ALLO SCARICO DISCONTRAFFI LE DUE
PEDANE UBICATE VICINO LE PORTE PRINCIPALI

14 Istruzioni per il pagamento del nota
Prescriptions d'affranchissement
französischen Anweisungen

Franco
Franco
Frei

Assegnato
Non franco
Unfrei

IN. 2510160100

20 Da pagare per: A payer par: Zu zahlen vom:	Mittente Expéditeur Absender	Volta Monnaie Währung	Destinatario Destinataire Empfänger
Prezzo trasporto / Fracht, Abbonamento / Reduktion / Ermäßigungen:			
Saldo / Solde / Zwischensumme: Maggiore / Suppléments / Zuschläge: Supplementi / Charges / Nebengebühren:			
Totale / Totale / Gesamtsumme:			

21 Compilato a
Etablie à
Ausgefertigt

EXPEDITION VALEO FA
16/11 2018

15 Rimborso / Reimbursement / Rückerstattung

22

81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2

Valeo
16 NOV 2018
Tel : 03.22.67.44.47

Firma e timbri del mittente
Signature et timbre de l'expéditeur
Unterschrift und Stempel des Absenders

23 Firma e timbro del trasportatore

TORELLO
MOVING STRATEGIES
TORELLO TRASPORTI srl
Via G. Marconi 381 - 83025 Montoro (AV) - Italy
Targa motrice
Numero d'immatricolazione de la motrice
Nummerschild der Kraftmaschine
Targa rimorchio
Tractor number plate
Nummerschild des Anhängers

24

KOENIG & MAGER S.r.l.
Via dei Ciclamini, 2025 Modugno (BA)

Luogo
lieu
Ort

il
le
am

20 NOV 2018

ricevuto con riserva di
verificare la quantità

I numeri dall'1 al 15 compreso devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente, oltre ai numeri 19-21-22. - Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur. Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders. Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

(*) Per la merce pericolosa indicare oltre la denominazione corrente, la classe, la cifra e se del caso la lettera. En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, la chiffre et le cas échéant, la lettre. Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.